

Kommunfullmäktige

2001-11-26

Plats och tid

Fullmäktiges sessionssal, Umeå
Klockan 09.00-12.00, 13.00-17.45, 19.00-21.00

Beslutande

Se separat lista

Ersättare (ej tjänstgörande)

Se sidan 2.

Övriga deltagande

Jan Björinge, stadsdirektör
Christina Bergman, assistent
Olof Burström, ekonomidirektör
Hans Byström, ekonomiavdelningen
Ethel Eriksson, assistent
Agneta Flumé, sekreterare
Lennart Nilsson, jurist

Utses att justera

Margareta Rönngren (s)

Anders Ågren (m)

**Underskrifter
Sekreterare**

**Paragrafer
167-179**

Agneta Flumé

Ordförande

Berndt-Ola Lundström

Justerande

Margareta Rönngren

Anders Ågren

BEVIS

Justering har tillkännagivits genom anslag

Organ

Kommunfullmäktige

Sammanträdesdatum

2001-11-26

**Datum för anslags
uppsättande**

**Datum för anslags
nedtagande**

**Förvaringsplats
för protokollet**

Stadsledningskontoret, kansliet

Underskrift

Agneta Flumé

KF § 167

2001.451

609

Interpellation – Wärnerssonpengarna

Efter medgivande av kommunfullmäktige ställer Sven-Olov Edvinsson (c) följande skriftliga interpellation till kommunstyrelsens ordförande:

Om Umeås svårigheter att få ta del av de s.k. Wärnerssonpengarna

De första signalerna om ett riktat stöd från riksdagen till kommunernas för- och grundskolor gavs hösten 2000 (oktober) dvs. i god tid före det att kommunfullmäktige fastställde budget för 2001. Även om det dröjde innan detaljanvisningarna från skolverket fastställdes angavs tidigt att någon form av motprestation krävdes från kommunen för att kunna få ta del av den extra resursen.

Umeå Kommun har uppenbara problem att fylla kriterierna för bidrag från de s.k. Wärnerssonpengarna. Hade majoriteten i kommunfullmäktige i någon mån följt oppositionens förslag till resurstilldelning till skolan hade inte problemen uppstått. Behovet av specialpedagoger i skolorna är mycket stort.

När kommunen går miste om c:a 13 miljoner är det ett allvarligt problem för skolan och kommunen.

Jag vill därför fråga kommunstyrelsens ordförande:

1. Vem anser Du bär ansvaret för att svårigheterna att få ta del av de s.k. Wärnerssonpengarna uppstått?
2. Hur ska en upprepning förhindras?

Kommunstyrelsens ordförande har överlämnat besvarandet till skolstyrelsens ordförande, Mikael Berglund (s), som avger följande skriftliga svar:

Fråga 1

Budgetutrymmet i Umeå kommun har inte medgett att alla behov uppfyllts i någon verksamhet. Systemet med statsbidrag till en riktad verksamhet i de kommuner som kan bibehålla sin personalbemanning samt balanskravet är en svår om inte omöjlig ekvation att lösa. Alternativet är då stora neddragningar ska ske i andra angelägna verksamheter, exempelvis socialtjänst. Ansvaret för den uppkomna situationen ligger därför i ett motsägelsefullt system som sätter sig över kommunfullmäktiges prioriteringar och hamnar i konflikt med balanskravet.

Fråga 2

Långsiktigt är det svårt för någon kommun att garantera att man kan bibehålla personalresurserna på nuvarande nivå i skolan utifrån faktorer som konjunkturläge, ökad andel äldre och löneutveckling. Så är läget även för Umeå.

KF

Efter ytterligare inlägg av Sven-Olov Edvinsson, Mikael Berglund, Britt-Marie Lövgren, Nils-Ola Andersson, Keykaus Abbasi, Lennart Holmlund, Ingrid Eriksson och IngMarie Alfredsson
beslutar kommunfullmäktige

att avsluta överläggningen om interpellationen.

KF § 168

2001.455

042

Interpellation – Vem ska vi tro på och har någon lovat något?

Efter medgivande av kommunfullmäktige ställer Anders Sellström (kd) följande skriftliga interpellation till kommunstyrelsens ordförande:

Socialnämnden har beslutat om sitt förslag till budget för år 2002. När detta förslag antogs beslöt socialnämnden att även ansöka om tilläggsanslag för innevarande år med 13,8 miljoner kronor. Enligt nu gällande ekonomistyrregler ska behov av eventuella tilläggsanslag behandlas i samband med den 1: a tertialrapporten.

Enligt våra nyhetstidningar påstod socialnämndens ordförande att man förankrat nämndens beslut om att söka tilläggsanslag hos kommunledningen.

I VK 11/10, säger socialnämndens ordförande Eva Andersson att hon har förankrat kravet på extra pengar hos kommunledningen. ”Vi lägger inte den här typen av förslag om vi inte haft en dialog med kommunledningen i rimligheten att söka tilläggsanslag” säger Eva Andersson i VK. Svaret från kommunstyrelsens ordförande, Lennart Holmlund, i samma artikel är att ”detta vet jag ingenting om, jag har inte diskuterat frågan med Eva Andersson”. I VF samma dag kan man i stort läsa samma sak.

Vem ska vi tro på och har någon lovat något? Om kommunstyrelsens ordförande har lovat socialnämndens ordförande att det är grönt ljus för tilläggsanslag skulle detta vara i strid med gällande ekonomistyrregler.

Om socialnämndens ordförande inte förankrat detta tilläggsanslag har alltså en hel nämnd och media förts bakom ljuset. Nämndens beslut om tilläggsanslag grundades bl a på de ”kontakter” ordförande haft med kommunledningen.

Med bakgrund av ovanstående vill jag ställa följande frågor till kommunstyrelsens ordförande.

1. Hade socialnämndens ordförande förankrat nämndens beslut om tilläggsanslag för innevarande år hos dig eller någon annan i kommunledningen?
2. Har du som kommunstyrelsens ordförande eller någon annan i kommunledningen lovat att tilläggsanslag skulle beviljas?
3. Anser du att beslutet om tilläggsanslag följer gällande ekonomistyrregler?

Kommunstyrelsens ordförande, Lennart Holmlund (s), avger följande skriftliga svar:

Vad som sagts i VK och hur den frågeställningen var till mig finner jag ingen anledning att kommentera. Däremot kan jag konstatera att nämnden med den nya förvaltningsledningen nu har lyckats få grepp om ekonomin. Dom politiska beslut som man tar får genomslag och man klarar av detta utan att enbart påstå att det är resursbrist

När det gäller dom ekonomiska styrreglerna så beviljas tilläggsanslag efter 1:a tertialet. Med den öppenhet vi har i beredningen av ekonomiska och andra ärenden i KS au vet alla att jag brukar diskutera dom rakt upp och ner i AU. Du vet också väl vad vi sagt under beredningen av tertialbokslutet.

När det så gäller på vilket sätt man ska komma tillrätta med dom ekonomiska problemen i de styrelser och nämnder så diskuterar vi alltid detta inom vår grupp och vilket utrymme det finns att fördela ut till nämnderna.

Vi väljer också i vårt politiska arbete att följa dom direktiv som fullmäktige beslutat om , vilket jag till och från ifrågasätter om alla respekterar.

Avslutningsvis kan inte jag som person ge några löften utan alla beslut tas i arbetsutskott, kommunstyrelse och Fullmäktige

KF

Efter ytterligare inlägg av Anders Sellström, Lennart Holmlund och Eva Andersson **beslutar kommunfullmäktige**

att avsluta överläggningen om interpellationen.

KF § 169

2001.505

875

Enkel fråga – Nya lokaler för ett Naturhistoriskt museum i Holmsund

Efter medgivande av kommunfullmäktige ställer Ingrid Eriksson (rätt) följande enkla fråga till ordföranden i Holmsund/Obbola kommunaldelsnämnd.

Tidigare fanns ett slags Naturhistoriskt museum i gamla sporthallen i Holmsund, bland annat bestående av en fin samling uppstoppade djur. Eftersom dessa lokaler ska rivas behövs nya lokaler för denna samling. Idag saknas sådana, vilket är synd. Ett Naturhistoriskt museum, kanske med naturstigar och andra utställningar, skulle kunna bli ett fint utflyktsmål, inte minst för barnfamiljer och skolklasser. Såvitt jag förstår finns det idéer om att använda sig av lokaler på Västerbacken.

Min fråga är:

- Stämmer det att det finns lokaler på Västerbacken som skulle kunna användas, och när kan detta i så fall förverkligas?

Ordföranden i Holmsund/Obbola kommunaldelsnämnd, Peter Olofsson (s), avger följande svar:

Det är alldeles riktigt att det finns lokaler som skulle vara alldeles utmärkt för bland annat naturhistoriska museet. Den lokal som man pratar om är arbetarbostaden 113 på Västerbacken. Önskemålet om denna lokal har framkommit i en större idéskiss som gjorts över hela Västerbacken, med syftet att undersöka möjligheten till att göra mer besöksattraktioner på Västerbacken. Det är stiftelsen Sågverksmuseet som har gjort idéskissen och har ansvaret att driva frågan vidare.

Huset ägs idag av Västerbackens hotell och konferens, och skall planerna förverkligas så måste stiftelsen få komma över huset. Jag vet att man diskuterar frågan mellan ägaren av

konferensanläggningen och stiftelsen Sågverksmuseet. Men jag kan tyvärr inte svara på när och om det kommer en lösning.

Men det ska tilläggas att vi flyttat in en del av naturhistoriska museet i entrén till vårt badhus. Och vad det gäller naturstig så finns det redan en i Holmsund. Tyvärr så är den hotad på grund av meningslös vandalisering.

Det skall tilläggas att det är en privat intressent både vad gäller naturhistoriska museet och naturstigen.

KF

Efter ytterligare inlägg av Ingrid Eriksson och Peter Olofsson
beslutar kommunfullmäktige

att avsluta överläggningen om den enkla frågan.

AU § 302

KS § 133

KF § 151, 170

2001.391

001

Skolan i Umeå – förvaltningsorganisation

Skolstyrelsen har vid sammanträde 2001-09-20 lämnat förslag till översyn av förvaltningens organisation. Protokollsutdrag samt tjänsteskrivelse bifogas protokollet.

BILAGOR

Stadsledningskontoret har avgivit yttrande 2001-10-01.

MBL-protokollet bifogas protokollet.

BILAGA

Ordföranden föreslår utifrån dagens diskussion vissa revideringar i stadsledningskontorets yttrande, som bifalles. Den reviderade skrivelsen bifogas protokollet.

BILAGA

Yrkanden

Gunilla Berglund (m) yrkar med instämmande av Anders Sellström (kd) i första hand återremiss för fortsatt utredning i enlighet med nedan skriftliga reservation och i andra hand avslag på förslaget.

Propositionsordning

Ordföranden ställer proposition på om ärendet ska återremitteras eller avgöras idag, varvid votering begärs.

Votering

Följande voteringsproposition godkänns: den som vill att ärendet skall avgöras idag röstar ja, den som det ej vill röstar nej. Vinner nej har arbetsutskottet beslutat att återremittera ärendet.

Vid omröstning genom upprop röstar 5 ja (Lennart Holmlund (s), Margareta Rönngren (s), Eva Arvidsson (v), Sven-Olov Edvinsson (c) och Ingeborg Jonsson (s) och 2 nej (Gunilla Berglund (m) och Anders Sellström (kd).

Arbetsutskottet beslutar således att avgöra ärendet idag.

Propositionsordning

Ordföranden ställer proposition på bifall till det reviderade förslaget mot avslag på förslaget, varvid votering begärs.

Votering

Följande voteringsproposition godkänns; den som vill anta det reviderade förslaget röstar ja, den som ej vill röstar nej. Vinner nej har arbetsutskottet beslutat att avslå förslaget.

Vid omröstning genom upprop röstar 5 ja (Lennart Holmlund (s), Margareta Rönngren (s), Eva Arvidsson (v), Sven-Olov Edvinsson (c) och Ingeborg Jonsson (s) och 2 nej (Gunilla Berglund (m) och Anders Sellström (kd).

Arbetsutskottet beslutar således att anta det reviderade förslaget.

AU

Arbetsutskottets förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att principiellt godkänna förslaget om en uppdelning av den nuvarande skolförvaltningen i en förvaltning för för- och grundskoleverksamhet och en förvaltning för gymnasie- och vuxenutbildningsverksamheten,

att godkänna ett första steg som innebär en delning av skolkontoret från 2002-01-01,

att genomföra ett genomlysnings- och förankringsarbete kring de nya förvaltningarnas detaljorganisation, resursfördelning och principer för ledning och styrning för fastställande i sina huvuddrag senast 2002-12-31,

att lokala demokratiaspekter ska beaktas i det fortsatta arbetet såväl ur elev- och föräldrasynpunkt, som skolan som mötesplats och "lokalt utvecklingscentra" i stads- och kommundelar

att organisationen utvecklas så att ett nära samarbete med skolan i kommundelarna kan åstadkommas oberoende av framtida kommundelsorganisation,

samt att verksamhetsdirektivens beskrivning av åtskillnaden mellan politikens "VAD-frågor" och tjänstemannaorganisationens "HUR-frågor" utgör grund för utformningen av de nya förvaltningarnas styrnings- och ledningssystem.

Reservation

Vi reserverar oss mot beslutet att ta ställning till en delning av förvaltningen innan den av KF beställda översynen av frågan har genomförts. Vi anser att det fortsatta utredningsuppdraget borde innefatta följande utgångspunkter:

1. Kommunens skolor betraktas som fria skolor
Politisk styrning sker genom den av kommunfullmäktige antagna skolplanen och verksamhetsplanen samt de övriga policydokument kommunfullmäktige antagit. Rektor styr den enskilda skolenheten genom den lokalt förankrade arbetsplanen.
2. Chefsnivån mellan skoldirektör och rektorer avskaffas från och med 020630. Skolan i Umeå arbetar fortsättningsvis utan mellanchefsnivå.
3. Upptagningsområdena avskaffas. Varje elev/förälder skall få välja skola fritt. Varje skola förväntas organisera sig optimalt

med utgångspunkt från de lokala förutsättningarna.

4. Den lokala skolorganisationen skall byggas enligt principen ”En skola/resultatenhet – en chef”. Ansvarsfördelningen skall vara otvetydig. Varje rektor har frihet att inom skolans ekonomiska ram och i enlighet med skolans arbetsplan, upphandla det administrativa stöd som hon/han anser sig behöva.
5. Ett neutralt skolpengsystem införs från och med läsåret 2002-2003. Fördelningssystemet inkluderar reservering av resurser för barn i behov av särskilt stöd. Resursfördelningssystemet skall vara förutsägbart, stabilt över tiden och begripligt även utan särskilda fackkunskaper.
6. Ett kvalitetssäkringssystem som motsvarar den kravspecifikation som skolstyrelsen antagit i februari år 2000 införs fullt ut från och med läsåret 2002-2003.
7. Skolstyrelsens uppdrag renodlas till beställarnämnd med ansvar för kvalitetssäkring och resursfördelning enligt principerna ovan.
8. Resultatenheternas ramar förstärks med de resurser som frigörs genom ovanstående åtgärder.
9. Under hösten 2001 och våren 2002 genomförs en bred förankrings- och utbildningsinsats bland personal, föräldrar och ledare, för att skapa förståelse för och kunskap om den nya organisationen.

Gunilla Berglund (m)

Anders Sellström (kd)

Kommunstyrelsens behandling av ärendet.

Yrkanden

Ordföranden med instämmande av **Sven-Olov Edvinsson (c)** – Bifall till förslaget med följande tilläggsattsats: ”att utformandet av direktiven för genomlysnings- och förankringsarbetet kring detaljorganisation, resursfördelning, principer för ledning och styrning, demokratiperspektivet samt de s k ”vad- och hurfrågorna” ges till skolstyrelsen i samråd med kommunstyrelsen”.

Anders Sellström (kd), Åsa Sundh (m) och Britt-Marie Lövgren (fp) – i första hand återremiss i andra hand avslag.

Propositionsordning

Skall ärendet avgöras idag eller återremitteras. Ärendet skall avgöras idag.

Bifall till arbetsutskottets förslag med tillägg mot Anders Sellströms m fl avslagsyrkande. Bifall till arbetsutskottets förslag med tillägg.

KS

Kommunstyrelsens förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att principiellt godkänna förslaget om en uppdelning av den nuvarande skolförvaltningen i en förvaltning för för- och grundskoleverksamhet och en förvaltning för gymnasie- och vuxenutbildningsverksamheten,

att godkänna ett första steg som innebär en delning av skolkontoret från 2002-01-01,

att genomföra ett genomlysnings- och förankringsarbete kring de nya förvaltningarnas detaljorganisation, resursfördelning och principer för ledning och styrning för fastställande i sina huvuddrag senast 2002-12-31,

att lokala demokratiaspekter ska beaktas i det fortsatta arbetet såväl ur elev- och föräldrasynpunkt, som skolan som mötesplats och "lokalt utvecklingscentra" i stads- och kommundelar

att organisationen utvecklas så att ett nära samarbete med skolan i kommundelarna kan åstadkommas oberoende av framtida kommundelsorganisation,

att verksamhetsdirektivens beskrivning av åtskillnaden mellan politikens "VAD-frågor" och tjänstemannaorganisationens "HUR-frågor" utgör grund för utformningen av de nya förvaltningarnas styrnings- och ledningssystem.

samt att utformandet av direktiven för genomlysnings- och förankringsarbetet kring detaljorganisation, resursfördelning, principer för ledning och styrning, demokratiperspektivet samt de s k "vad- och hurfrågorna" ges till skolstyrelsen i samråd med kommunstyrelsen".

Reservation

Anders Sellström, Åsa Sund och Britt-Marie Lövgren lämnar samma skriftliga reservation som i arbetsutskottet.

Kommunfullmäktiges behandling av ärendet.

Följande yttrar sig:

Sven-Olov Edvinsson, IngMarie Alfredsson, Britt-Marie Lövgren, Nils-Ola Andersson, Eric Bergner, Ingrid Eriksson, Keykaus Abbasi, Mikael Berglund, Marie-Louise Rönmark, Gunilla

Tjernberg, Lennart Holmlund, Liisa Ängqvist, Jan Hägglund och Anders Sellström.

Yrkanden

Sven-Olov Edvinsson (c) med instämmande av **Lennart Holmlund (s)**, **Keykaus Abbasi (v)**, **Mikael Berglund (s)** och **Marie-Louise Rönnmark (s)**, bifall till kommunstyrelsens förslag.

Keykaus Abbasi (v) – Omedelbar justering av ärendet.

Nils-Ola Andersson (kd), följande ändring: Stryka ordet principiellt i första att-satsen.

IngMarie Alfredsson (m) med instämmande av **Britt-Marie Lövgren (fp)**, **Nils-Ola Andersson (kd)** och **Ingrid Eriksson (rätt)**, i 1:a hand återremiss, i 2:a bordläggning, i 3:e hand avslag.

Liisa Ängqvist (mp), återremiss.

Propositionsordning

Kommunfullmäktige enas om följande propositionsordning:

Skall ärendet avgöras idag eller återremitteras. Ordföranden finner att kommunfullmäktige beslutat avgöra ärendet idag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill att ärendet skall avgöras idag röstar ja, den som vill att ärendet skall återremitteras rösta nej.

Omröstningsresultat

Med 38 ja-, 25 nej-röster och 2 frånvarande ledamöter beslutar kommunfullmäktige att avgöra ärendet idag.

Omröstningslista.

BILAGA

Skall ärendet avgöras idag eller bordläggas. Ordföranden finner att kommunfullmäktige beslutat avgöra ärendet idag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill att ärendet skall avgöras idag röstar ja, den som vill att ärendet skall bordläggas rösta nej.

Omröstningsresultat

Med 36 ja-, 27 nej-röster och 2 frånvarande ledamöter beslutar kommunfullmäktige att bordlägga ärendet.

Omröstningslista.

BILAGA

KF 2001-10-29

Kommunfullmäktige beslutar

att bordlägga ärendet.

Kommunfullmäktige återupptar ärendet.

Följande yttrar sig:

Mikael Berglund, IngMarie Alfredsson, Nils-Ola Andersson, Sven-Olov Edvinsson, Britt-Marie Lövgren, Ingrid Eriksson, Keykaus Abbasi och Lennart Holmlund.

Yrkanden

Mikael Berglund (s), med instämmande av **Sven-Olov Edvinsson (c)** **Keykaus Abbasi (v)** och **Lennart Holmlund (s)** – Bifall till kommunstyrelsens förslag.

IngMarie Alfredsson (m), med instämmande av **Nils-Ola Andersson (kd)**, **Britt-Marie Lövgren (fp)** och **Ingrid Eriksson (rätt)** – I första hand återremiss och i andra hand avslag på kommunstyrelsens förslag.

Propositionsordning

Skall ärendet avgöras idag eller återremitteras. Ordföranden finner att ärendet skall avgöras idag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill att ärendet skall avgöras idag röstar ja. Den som vill att ärendet skall återremitteras röstar nej.

Omröstningsresultat

Med 37 ja- och 24 nejstämmor beslutar kommunfullmäktige att ärendet skall avgöras idag. Omröstningslista BILAGA

Den som bifaller kommunstyrelsens förslag röstar ja. Den som vill att ärendet skall avslås röstar nej. Ordföranden finner att kommunfullmäktige beslutat bifalla kommunstyrelsens förslag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill bifalla kommunstyrelsens förslag röstar ja. Den som vill avslå ärendet röstar nej.

Omröstningsresultat

Med 38 ja- 22 nejstämmor och 1 ledamot som avstår från att rösta beslutar kommunfullmäktige att bifalla kommunstyrelsens förslag. Omröstningslista. BILAGA

KF 2001-11-26 Kommunfullmäktige beslutar

att principiellt godkänna förslaget om en uppdelning av den nuvarande skolförvaltningen i en förvaltning för för- och

grundskoleverksamhet och en förvaltning för gymnasie- och vuxenutbildningsverksamheten,

att godkänna ett första steg som innebär en delning av skolkontoret från 2002-01-01,

att genomföra ett genomlysnings- och förankringsarbete kring de nya förvaltningarnas detaljorganisation, resursfördelning och principer för ledning och styrning för fastställande i sina huvuddrag senast 2002-12-31,

att lokala demokratiaspekter ska beaktas i det fortsatta arbetet såväl ur elev- och föräldrasynpunkt, som skolan som mötesplats och "lokalt utvecklingscentra" i stads- och kommundelar

att organisationen utvecklas så att ett nära samarbete med skolan i kommundelarna kan åstadkommas oberoende av framtida kommunelsorganisation,

att verksamhetsdirektivens beskrivning av åtskillnaden mellan politikens "VAD-frågor" och tjänstemannaorganisationens "HUR-frågor" utgör grund för utformningen av de nya förvaltningarnas styrnings- och ledningssystem.

samt att utformandet av direktiven för genomlysnings- och förankringsarbetet kring detaljorganisation, resursfördelning, principer för ledning och styrning, demokratiperspektivet samt de s k "vad- och hurfrågorna" ges till skolstyrelsen i samråd med kommunstyrelsen".

Reservation

Moderaterna, folkpartiet, kristdemokraterna och rättvisepartiet under åberopande av sina yrkanden.

KF § 171 2001.515 101

Debattregler för behandling av budgeten

Kommunfullmäktiges presidium föreslår följande debattregler:

Överläggningarna om budgeten indelas i en **inledande gruppledargenomgång** och en efterföljande **allmänpolitisk debatt**.

För gruppledargenomgången gäller följande talarordning:

OMGÅNG 1

Talare	Maxtid (minuter)
KS:s ordf Lennart Holmlund (s)	20
Gunilla Berglund (m)	10
Eva Arvidsson (v)	10
Anders Sellström (kd)	10
Sven-Olov Edvinsson (c)	10
Nina Björby (mp)	10
Britt-Marie Lövgren (fp)	10
Ingrid Eriksson (rätt)	10

Ingen replikrätt i 1:a omgången

OMGÅNG 2

Samma som ovan (**med replikrätt**) – **maxtid 4 min.**

Ordet i den **allmänpolitiska debatten** ges fritt efter gruppleदारomgången. **Inläggen får vara högst 3 minuter.**

Man får bryta talarlistan med **replik (1 min)** om man är grupple-dare, eller har gjort inlägg, eller har blivit påtagligt angripen eller direkt apostroferad. Den mot vilken replik riktas har in sin tur rätt till en **svarsreplik (1 min)**. Därefter återgår ordet till den som står på tur i talarlistan.

Följande yttrar sig:

Britt-Marie Lövgren, Lennart Holmlund, Anders Sjölund, Ingrid Eriksson, Nina Björby och Harry Strandberg.

Yrkanden

Britt-Marie Lövgren (fp) med instämmande av **Ingrid Eriksson (rätt)** - Sektorsvis debatt i omgång 3.

Lennart Holmlund (s) med instämmande av **Anders Sjölund (m)** – Bifall till presidiets förslag.

Nina Björby (mp) – Ta bort omgång 2.

Propositionsordning

Kommunfullmäktige bifaller presidiets förslag om omgång 1.

Kommunfullmäktige bifaller presidiets förslag om omgång 2.

Presidiets förslag mot Britt-Marie Lövgrens m fl yrkande om sektorsvis debatt i omgång 3. Ordföranden finner att kommunfullmäktige beslutat enligt presidiets förslag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som bifaller presidiets förslag röstar ja. Den som bifaller Britt-Marie Lövgrens m fl yrkande röstar nej.

Omröstningsresultat

Med röstsiffrorna 44 ja-, 17 nej röster beslutar kommunfullmäktige att bifalla presidiets förslag. Omröstningslista BILAGA

KF

Kommunfullmäktige beslutar

att anta presidiets förslag till debattregler.

AU

Arbetsutskottets förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att slutligt fastställa kommunens skattesats för år 2002 till oförändrat 22,60 per skattekrone,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till nettokostnadsramar totalt för driftbudgeten för åren 2002-2004,

att anta av skolstyrelsen upprättat förslag ”Taxa för förskoleverksamhet och skolbarnomsorg i Umeå kommun” att gälla från 2002-01-01,

att uppdra till skolstyrelsen att upprätta tillämpningsanvisningar för en nya taxan,

att medge för skolstyrelsen och resp kommunalnämnd att inom sitt område besluta om mindre avsteg inom ramen för taxan,

att uppdra till skolstyrelsen att utforma ny taxa med hänsyn till införandet av allmän förskola för 4-5 åringar från 2003-01-01,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till nettoinvesteringsramar totalt för investeringsplanen för åren 2001-2005,

att godkänna den totala omfattningen på investeringar som ingår i investeringsplanen för åren 2001-2002,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till nettokostnadsramar 2002-2004 och nettoinvesteringsramar för åren 2001-2005 för respektive styrelse eller nämnd,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till verksamhetsbudget för åren 2002-2004 för respektive styrelse eller nämnd,

att nämnder eller styrelser, som vill omfördela medel i större omfattning mellan olika program i verksamhetsbudgeten, måste innan en sådan omfördelning sker inhämta kommunstyrelsens arbetsutskotts godkännande till denna, samt

att verksamhetsbudget för åren 2002-2004 samt investeringsplan för åren 2001-2005 ska ligga som grund för kommande budgetdirektiv för åren 2003-2005/2006.

Kommunstyrelsens behandling av ärendet.

Yrkanden

Ordföranden (s) bifall till arbetsutskottets förslag med följande tillägg *"Med anledning av nytt taxesystem och införandet av Maxtaxa befrias skolstyrelsen från kommunfullmäktiges uppdrag att utreda timtaxa för barn- och skolbarnsomsorgen"*.

Anders Sellström (kd) avslag på ordförandens förslag.

Eva Arvidsson (v) bifall till arbetsutskottets förslag med följande ändring: *"att omfördela 20% av politikerarvoden till arbetsutskottets oförutsedda utgifter"*.

Ordföranden (s) avslag på Eva Arvidssons yrkande.

Gunilla Berglund (m) bifall till moderata samlingspartiets alternativa budgetförslag enligt tidigare inlämnad skrivelse.

Anders Sellström (kd) bifall till kristdemokraternas alternativa budgetförslag enligt tidigare inlämnad skrivelse.

Anders Sellström (kd) yrkar även med instämmande av **Britt-Marie Lövgren (fp)** följande tillägg *"att skolstyrelsens förslag om*

att starta en enhet för internt bemanningsstöd ska vara självfinansierad”.

Sven-Olov Edvinsson (c) bifall till centerpartiets alternativa budgetförslag enligt tidigare inlämnad skrivelse.

Sven-Olov Edvinsson (c) yrkar även följande tillägg:
”Centerpartiet föreslår att ur utvecklingsanslaget öronmärka 6 miljoner för medfinansiering till aktiviteter inom Nydalaområdet, fotbollsplan Bräntberget och elljusspår Carlshem/Tomtebo. Frågorna finns beredda både av kommunfullmäktige, fritidsförvaltningen, tekniska kontoret och näringslivskontoret”.

Nina Björby (mp) yrkar bifall till miljöpartiets alternativa budgetförslag enligt inlämnad skrivelse. BILAGA 4

Britt-Marie Lövgren (fp) yrkar bifall till folkpartiets alternativa budgetförslag enligt inlämnad skrivelse. BILAGA 5

Propositionsordning

Skattesats

Arbetsutskottets förslag mot moderata samlingspartiets yrkande. Bifall till arbetsutskottets förslag.

Nettokostnadsramar för driftbudget

Arbetsutskottets förslag mot i tur och ordning moderata samlingspartiets, kristdemokraternas, centerpartiets, miljöpartiets och folkpartiets yrkanden. Bifall till arbetsutskottets förslag.

Taxa för förskoleverksamhet och skolbarnomsorg

Ordföranden (s) - Bifall till arbetsutskottets förslag.

Gunilla Berglund (m) – Avslag till förslaget.

Kommunstyrelsen beslutar bifalla arbetsutskottets förslag.

Nettoinvesteringsramar

Bifall till arbetsutskotts förslag.

Total omfattning, investeringar

Bifall till arbetsutskottets förslag.

Nettokostnadsramar/nettoinvesteringsramar för styrelser och nämnder

Arbetsutskottets förslag mot i tur och ordning moderata samlingspartiets, kristdemokraternas, centerpartiets, miljöpartiets och folkpartiets yrkanden. Bifall till arbetsutskottets förslag.

Verksamhetsbudget för styrelser och nämnder

Arbetsutskottets förslag mot i tur och ordning moderata samlingspartiets, kristdemokraternas, centerpartiets, miljöpartiets och folkpartiets yrkanden. Bifall till arbetsutskottets förslag.

Uppdrag

Moderata Samlingspartiets yrkanden

Alla skolor görs till friskolor, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet.

Avslag

Aktivt val av skola, med instämmande av kristdemokraterna och centerpartiet. Avslag.

Neutral skolpeng, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet.

Avslag.

Avskaffa skolans upptagningsområden, med instämmande av kristdemokraterna.

Avslag.

Omstrukturera ledningsorganisationen inom skolan, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet.

Avslag.

Införa barnomsorgspeng för förskoleverksamheten, med instämmande av kristdemokraterna och folkpartiet.

Avslag.

Införa etableringsfrihet inom barnomsorgen, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet.

Avslag.

System med hemtjänstcheck, med instämmande av kristdemokraterna och folkpartiet.

Avslag.

Konkurrensutsätta äldreomsorgen, med instämmande av folkpartiet.

Avslag.

Upphandla kollektivtrafik i konkurrens, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet.

Avslag.

Försälja 49% av aktierna i Umeå Energi, med instämmande av kristdemokraterna och folkpartiet.

Avslag.

Plan för försäljning av delar av AB Bostadens hyresbestånd, med instämmande av folkpartiet.

Avslag.

Minska anslaget till Folkets Hus AB med 3 Mkr, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet, miljöpartiet och folkpartiet.

Avslag.

Kristdemokraternas yrkanden

Utvecklingsplan för familjedaghemmen i kommunen.

Avslag.

Rätt för föräldrar att välja barn- och fritidsomsorgsform, med instämmande av centerpartiet. Avslag.

Under rubriken Utbildningens mål i verksamhetsplanen på sid 43, stryka stycket "Av de elever.....fortsatta studier, med instämmande av moderaterna. Avslag.

Bygga upp varje resultatenhet inom skolan så att optimering kan ske av organisationen. Avslag.

Öka tillgängligheten till familjerådgivningen och göra den avgiftsfri. Avslag.

Tillskapa fler platser i särskilt boende bl a för dementa, med instämmande av folkpartiet. Avslag.

Tillförsäkra anhörigvårdarna ekonomisk ersättning, avlastning och stöd, med instämmande av folkpartiet. Avslag.

Erbjuda nätverksstöd till de familjer och ensamstående föräldrar som så önskar. Avslag.

Öka antalet boendestödjare. Avslag.

Försäljning av Umestan, med instämmande av centerpartiet och folkpartiet. Avslag.

"Eget val" i Umeå kommun. Avslag.

Skolstyrelsens förslag om internt bemanningsstöd ska vara självfinansierad, med instämmande av folkpartiet. Avslag

Centerpartiets yrkanden

Öronmärka 5 Mkr ur anslaget för oförutsedda behov till utbyggnad av bredband inom kommunen. Avslag.

Öronmärka 6 Mkr för medfinansiering till aktiviteter inom Nydalaområdet. Avslag.

System som under löpande budgetår omfördelar resurser inom förskola/skola och äldreomsorg mellan olika nämnder. Avslag.

Stimulera ökat företagande inom sektorerna vård- och hushållsnära tjänster, med instämmande av kristdemokraterna och folkpartiet. Avslag.

Öka ansvaret för bya- och stadsdelsnätverk för verksamhet och vissa investeringar. Avslag.

Tillsätta en parlamentarisk demokratiberedning för att förstärka kommunens demokratiska arbete. Avslag.

Nya former för stöd till föreningsdrift av olika anläggningar. Avslag.

Förslag till plan för försäljning eller breddat ägande av tillgångar inom hela kommunkoncernen. Avslag.

Miljöpartiets yrkanden

Handlingsplan för ökad och förbättrad konsumentrådgivning. Avslag.

Handlingsprogram för ökat medborgarinflytande via nätet. Avslag.

Offentliga frågestunder för kommunalråden. Avslag.

Lokala slakterier. Avslag.

Ekologisk stadsdel. Avslag.

Folkpartiets yrkanden

Kommundelsnämndernas framtida organisation. Bifall.

Systemet med internhyra ersätts med ett system som är begripligt. Avslag.

Extra resurser utöver skolpengen ska utgå från elevernas reella behov. Avslag.

Utreda behovet av boende för äldre-, psyk och begåvningshandikappade. Avslag.

Enhetstaxa inom äldreomsorgen. Avslag.

Heltidstjänster inom socialtjänsten. Avslag.

Uppta förhandlingar med landstinget att inför direktiven diskutera anslagsnivån till Läns museet. Bifall.

Fortsatt propositionsordning

Omfördelning av medel

Eva Arvidsson ändring: ”att omfördela 20% av politikerarvoden till arbetsutskottets oförutsedda utgifter” mot ordförandens avslagsyrkande.

Kommunstyrelsen beslutar att bifalla ordförandens avslagsyrkande.

Ny att-sats ang befrielse av uppdrag

Ordförandens tillägg: ”Med anledning av nytt taxesystem och införandet av Maxtaxa så befrias skolstyrelsen från kommunfullmäktiges uppdrag att utreda timtaxa för barn- och skolbarnsomsorg” mot Anders Sellströms avslagsyrkande.

Kommunstyrelsen beslutar att bifalla ordförandens yrkande.

Verksamhetsbudget mm grund för budgetdirektiv 2003-2005/2006

Bifall till arbetsutskottets förslag.

KS

Kommunstyrelsens förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att slutligt fastställa kommunens skattesats för år 2002 till oförändrat 22,60 per skattekrone,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till nettokostnadsramar totalt för driftbudgeten för åren 2002-2004,

att anta av skolstyrelsen upprättat förslag ”Taxa för förskoleverksamhet och skolbarnomsorg i Umeå kommun” att gälla från 2002-01-01,

att uppdra till skolstyrelsen att upprätta tillämpningsanvisningar för en nya taxan,

att medge för skolstyrelsen och resp kommunalnämnd att inom sitt område besluta om mindre avsteg inom ramen för taxan,

att uppdra till skolstyrelsen att utforma ny taxa med hänsyn till införandet av allmän förskola för 4-5 åringar från 2003-01-01,

att med anledning av nytt taxesystem och införandet av Maxtaxa så befrias skolstyrelsen från kommunfullmäktiges uppdrag att utreda timtaxa för barn- och skolbarnsomsorgen,

att kommunalnämndernas framtida organisation skall beredas av kommunstyrelsen för beslut i kommunfullmäktige under 2002,

att uppta förhandlingar med landstinget att inför direktiven diskutera anslagsnivån till Läns museet,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till nettoinvesteringsramar totalt för investeringsplanen för åren 2001-2005,

att godkänna den totala omfattningen på investeringar som ingår i investeringsplanen för åren 2001-2002,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till nettokostnadsramar 2002-2004 och nettoinvesteringsramar för åren 2001-2005 för respektive styrelse eller nämnd,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till verksamhetsbudget för åren 2002-2004 för respektive styrelse eller nämnd,

att nämnder eller styrelser, som vill omfördela medel i större omfattning mellan olika program i verksamhetsbudgeten, måste innan en sådan omfördelning sker inhämta kommunstyrelsens arbetsutskotts godkännande till denna, samt

att verksamhetsbudget för åren 2002-2004 samt investeringsplan för åren 2001-2005 ska ligga som grund för kommande budgetdirektiv för åren 2003-2005/2006.

Reservationer

Moderat-, kristdemokrat-, centerparti-, miljöparti-, folkparti-grupperna reserverar sig mot beslutet till de delar deras yrkanden ej bifallits.

Protokollsanteckning

Vi avslår flera uppdrag och yrkanden trots att en del redan pågår samt allt som har med skolans organisation och dess resursfördelning att göra för det ska rymmas inom det uppdrag som ligger i genomförandet av den framtida organisationen.

Lennart Holmlund (s)

Kommunfullmäktiges behandling av ärendet.

Följande yttrar sig:

Lennart Holmlund, Gunilla Berglund, Eva Arvidsson, Anders Sellström, Sven-Olov Edvinsson, Nina Björby, Britt-Marie Lövgren, Ingrid Eriksson, Jan Hägglund, Marie-Louise Rönnmark, Keykaus Abbasi, Anna-Karin Sjöstrand, Eva Andersson, David Ahlqvist, IngMarie Alfredsson, Nils-Ola Andersson, Eric Bergner, Mikael Berglund, Harry Strandberg, Rolf Sjöström, Bert-Olov Sandgren, Ingeborg Jonsson, Helen Edlund, Lasse Jacobson, Gunilla Tjernberg, Owe Persson, Berith Öberg, Lennart Eriksson, Hans-Christer Jonsson, Anders Sjölund, Liisa Ängqvist, Lisbet Etting, Sebri Ibrahim, Sture Eriksson, Ari Leinonen, Marianne Normark och Anders Emanuelsson.

Yrkanden

Lennart Holmlund (s) yrkar, med instämmande av **Eva Arvidsson (v)** - bifall till kommunstyrelsens förslag.

Gunilla Berglund (m) yrkar bifall till moderata samlingspartiets alternativa budgetförslag enligt tidigare inlämnad skrivelse. Vidare yrkar **IngMarie Alfredsson (m)** ”*avslag på majoritetens förslag om att starta en enhet för internt bemanningsstöd*”.

Anders Sellström (kd) yrkar bifall till kristdemokraternas alternativa budgetförslag enligt tidigare inlämnad skrivelse. Vidare yrkar **Gunilla Tjernberg (kd)** ”*att utifrån skolstyrelsens uppdrag förbereda införandet av reformen allmän förskola så att den kan tillämpas även på familjedaghem*”.

Sven-Olov Edvinsson (c) yrkar bifall till centerpartiets alternativa förslag till budget enligt tidigare inlämnad skrivelse.

Nina Björby (mp) yrkar bifall till miljöpartiets alternativa budgetförslag enligt tidigare inlämnad skrivelse.

Britt-Marie Lövgren (fp) yrkar bifall till folkpartiets alternativa budgetförslag enligt tidigare inlämnad skrivelse.

Ingrid Eriksson (rätt) yrkar bifall till rättvisepartiet socialisternas alternativa budgetförslag enligt inlämnad skrivelse med följande tillägg: ”att socialnämnden får i uppdrag att kartlägga hur de som nekas hemtjänst via kommunen, löser de hjälpbehov de har”

BILAGA

Propositionsordning

Skattesats

Ordföranden ställer proposition på kommunstyrelsens förslag och moderata samlingspartiets yrkande och finner att kommunfullmäktige beslutat i enlighet med kommunstyrelsens förslag.

Verksamhetsbudget, investeringsplan m.m

Ordföranden ställer proposition på kommunstyrelsens förslag i övrigt samt moderata samlingspartiets, kristdemokraternas, centerpartiets, miljöpartiets, folkpartiets och rättvisepartiets yrkanden och finner att kommunfullmäktige beslutat i enlighet med kommunstyrelsens förslag.

Uppdrag

Moderata Samlingspartiets yrkanden

Alla skolor görs till friskolor, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet.
Avslag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill att uppdraget skall avslås röstar ja. Den som vill att uppdraget skall bifallas röstar nej.

Omröstningsresultat

Med 38 ja- och 22 nej-röster beslutar kommunfullmäktige att avslå yrkandet. Omröstningslista.

BILAGA

Aktivt val av skola, med instämmande av kristdemokraterna och centerpartiet och folkpartiet. Avslag.

Neutral skolpeng, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet. Avslag.

Avskaffa skolans upptagningsområden, med instämmande av kristdemokraterna. Avslag.

Omstrukturera ledningsorganisationen inom skolan, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet. Avslag.

Införa barnomsorgspeng för förskoleverksamheten, med instämmande av kristdemokraterna och folkpartiet. Avslag.

Införa etableringsfrihet inom barnomsorgen, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet. Avslag.

System med hemtjänstcheck, med instämmande av kristdemokraterna och folkpartiet. Avslag.

Konkurrensutsätta äldreomsorgen, med instämmande av folkpartiet. Avslag.

Upphandla kollektivtrafik i konkurrens, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet och folkpartiet. Avslag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill att uppdraget skall avslås röstar ja. Den som vill att uppdraget skall bifallas röstar nej.

Omröstningsresultat

Med 38 ja- och 22 nej röster beslutar kommunfullmäktige att avslå yrkandet. Omröstningslista.

BILAGA

Försälja 49% av aktierna i Umeå Energi, med instämmande av kristdemokraterna och folkpartiet. Avslag.

Plan för försäljning av delar av AB Bostadens hyresbestånd, med instämmande av folkpartiet. Avslag.

Minska anslaget till Folkets Hus AB med 3 Mkr, med instämmande av kristdemokraterna, centerpartiet, miljöpartiet och folkpartiet. Avslag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill att uppdraget skall avslås röstar ja. Den som vill att uppdraget skall bifallas röstar nej.

Omröstningsresultat

Med 33 ja-, 25 nej röster och 2 ledamöter som avstår från att rösta beslutar kommunfullmäktige att avslå yrkandet. Omröstningslista.

BILAGA

Kristdemokraternas yrkanden

Utvecklingsplan för familjedaghemmen i kommunen. Avslag.

Rätt för föräldrar att välja barn- och fritidsomsorgsform, med instämmande av moderaterna, centerpartiet och folkpartiet. Avslag.

Under rubriken Utbildningens mål i verksamhetsplanen på sid 43, stryka stycket "Av de elever.....fortsatta studier, med instämmande av moderaterna. Avslag.

Bygga upp varje resultatenhet inom skolan så att optimering kan ske av organisationen. Avslag.

Öka tillgängligheten till familjerådgivningen och göra den avgiftsfri. Avslag.

Tillskapa fler platser i särskilt boende bl a för dementa, med instämmande av folkpartiet. Avslag.

Tillförsäkra anhörigvårdarna ekonomisk ersättning, avlastning och stöd, med instämmande av folkpartiet. Avslag.

Erbjuda nätverksstöd till de familjer och ensamstående föräldrar som så önskar. Avslag.

Öka antalet boendestödjare. Avslag.

Försäljning av Umestan, med instämmande av centerpartiet och folkpartiet. Avslag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill att uppdraget skall avslås röstar ja. Den som vill att uppdraget skall bifallas röstar nej.

Omröstningsresultat

Med röstsiffrorna 38 ja-, 14 nej-röster och 8 ledamöter som avstår från att rösta beslutar kommunfullmäktige att avslå yrkandet.

Omröstningslista.

BILAGA

"Eget val" i Umeå kommun. Avslag.

Skolstyrelsens förslag om internt bemanningsstöd ska vara självfinansierad, med instämmande av folkpartiet. Avslag

Förbereda införandet av reformen allmän förskola så att den kan tillämpas även på familjedaghem, med instämmande av socialdemokraterna, vänsterpartiet, moderaterna, centerpartiet, folkpartiet och rättvisepartiet. Bifall.

Centerpartiets yrkanden

Öronmärka 5 Mkr ur anslaget för oförutsedda behov till utbyggnad av bredband inom kommunen. Avslag.

Öronmärka 6 Mkr för medfinansiering till aktiviteter inom Nydalaområdet. Avslag.

System som under löpande budgetår omfördelar resurser inom förskola/skola och äldreomsorg mellan olika nämnder. Avslag.

Stimulera ökat företagande inom sektorerna vård- och hushållsnära tjänster, med instämmande av moderaterna, kristdemokraterna och folkpartiet. Avslag.

Öka ansvaret för bya- och stadsdelsnätverk för verksamhet och vissa investeringar. Avslag.

Tillsätta en parlamentarisk demokratiberedning för att förstärka kommunens demokratiska arbete. Avslag.

Nya former för stöd till föreningsdrift av olika anläggningar. Avslag.

Förslag till plan för försäljning eller breddat ägande av tillgångar inom hela kommunkoncernen. Avslag.

Miljöpartiets yrkanden

Handlingsplan för ökad och förbättrad konsumentrådgivning, med instämmande av vänsterpartiet, kristdemokraterna och folkpartiet. Avslag.

Handlingsprogram för ökat medborgarinflytande via nätet.
Avslag.

Offentliga frågestunder för kommunalråden. Avslag.

Lokala slakterier. Avslag.

Folkpartiets yrkanden

Systemet med internhyra ersätts med ett system som är begripligt.
Avslag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill att uppdraget skall avslås röstar ja. Den som vill att uppdraget skall bifallas röstar nej.

Omröstningsresultat

Med 47 ja-, 6 nej-röster och 7 ledamöter som avstår från att rösta beslutar kommunfullmäktige att avslå yrkandet. Omröstningslista.

BILAGA

Extra resurser utöver skolpengen ska utgå från elevernas reella behov. Avslag.

Utreda behovet av boende för äldre-, psyk och begåvningshandikappade. Avslag.

Enhetstaxa inom äldreomsorgen. Avslag.

Heltidstjänster inom socialtjänsten. Avslag. Votering begärs.

Voteringsproposition

Den som vill att uppdraget skall avslås röstar ja. Den som vill att uppdraget skall bifallas röstar nej.

Omröstningsresultat

Med 26 ja-, 9 nej-röster och 25 ledamöter som avstår från att rösta beslutar kommunfullmäktige att avslå yrkandet. Omröstningslista.

BILAGA

Rättvisepartiets socialisternas yrkanden

I direktiven stryka formuleringen "vid konflikt mellan mål och medel gäller medlen". Avslag.

Under rubriken "ständiga förbättringar" stryka följande punkter: alternativa driftformer med konkurrensinslag, ompröva/slopa verksamheten, anpassad avgiftsfinansiering. Avslag.

Omarbeta direktiven så att de blir mindre yviga. Avslag.

Inleda en kampanj för att höja statsbidragen till kommuner och landsting. Avslag.

Utreda behovet av tvåspråkig personal inom äldreomsorgen. Avslag.

Utreda behovet på Ersboda vad gäller satsningar på bl a närservice, mötesplatser, fritid och kultur. Avslag.

Utreda och projektera för skollokaler på Tomtebo. Avslag.

Socialnämnden får i uppdrag att kartlägga hur de som nekas hemtjänst via kommunen, löser det hjälpbehov de har. Avslag

Slutligen beslutar kommunfullmäktige att bifalla kommunstyrelsens förslag i övrigt.

KF

Kommunfullmäktige beslutar

att slutligt fastställa kommunens skattesats för år 2002 till oförändrat 22,60 per skattekrona,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till nettokostnadsramar totalt för driftbudgeten för åren 2002-2004,

att anta av skolstyrelsen upprättat förslag ”Taxa för förskoleverksamhet och skolbarnomsorg i Umeå kommun” att gälla från 2002-01-01,

att uppdra till skolstyrelsen att upprätta tillämpningsanvisningar för en nya taxan,

att medge för skolstyrelsen och resp kommunalnämnd att inom sitt område besluta om mindre avsteg inom ramen för taxan,

att uppdra till skolstyrelsen att utforma ny taxa med hänsyn till införandet av allmän förskola för 4-5 åringar från 2003-01-01,

att utifrån skolstyrelsens uppdrag förbereda införandet av allmän förskola så att den kan tillämpas även på familjedaghem,

att med anledning av nytt taxesystem och införandet av Maxtaxa så befrias skolstyrelsen från kommunfullmäktiges uppdrag att utreda timtaxa för barn- och skolbarnsomsorgen,

att kommunalnämndernas framtida organisation skall beredas av kommunstyrelsen för beslut i kommunfullmäktige under 2002,

att uppta förhandlingar med landstinget att inför direktiven diskutera anslagsnivån till Läns museet,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till nettoinvesteringsramar totalt för investeringsplanen för åren 2001-2005,

att godkänna den totala omfattningen på investeringar som ingår i investeringsplanen för åren 2001-2002,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till nettokostnadsramar 2002-2004 och nettoinvesteringsramar för åren 2001-2005 för respektive styrelse eller nämnd,

att fastställa kommunstyrelsens arbetsutskotts förslag till verksamhetsbudget för åren 2002-2004 för respektive styrelse eller nämnd,

att nämnder eller styrelser, som vill omfördela medel i större omfattning mellan olika program i verksamhetsbudgeten, måste innan en sådan omfördelning sker inhämta kommunstyrelsens arbetsutskotts godkännande till denna, samt

att verksamhetsbudget för åren 2002-2004 samt investeringsplan för åren 2001-2005 ska ligga som grund för kommande budgetdirektiv för åren 2003-2005/2006.

Reservationer

Moderat-, kristdemokrat-, centerparti-, miljöparti-, folkparti- och rättvisepartigrupperna reserverar sig mot beslutet till de delar deras yrkanden ej bifallits.

PLU § 128

KS § 155

KF § 173

2001.137

421

Motion nr 4/2001 - Umeås dåliga luftmiljö

I en vid kommunfullmäktiges sammanträde 2001-03-27 väckt motion har Christoffer Rehn (m), Åsa Sundh (m) och Stefan Nordström (m) föreslagit

"att en miljökonsekvensbeskrivning görs över de följder som Umeås vägbulor och gupp ger, såväl kortsiktigt som långsiktigt".

Miljö- och hälsoskyddsnämnden har 2001-08-20 avgivit yttrande vilket bifogas protokollet. BILAGA.

Stadsledningskontoret har i yttrande 2001-10-23 anfört följande:

I rubricerade motion har föreslagits att miljökonsekvensbeskrivning görs över de följder som Umeås vägbulor och gupp ger, såväl på kort sikt som långsiktigt.

Miljönämnden har 2001-08-30 avgett yttrande över motionen. Nämnden stödjer inte motionen med hänvisning till miljökontorets yttrande. Yttrandet bifogas denna skrivelse.

Stadsledningskontoret delar miljökontorets uppfattning i sak och anser därför att motionen bör avslås.

Yrkanden

Gunilla Berglund (m) bifall till motionen.

Lennart Holmlund (s) avslag till motionen.

Propositionsordning

Lennart Holmlunds yrkande mot Gunilla Berglunds. Bifall till Lennart Holmlunds yrkande.

PLU

Planeringsutskottets förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå motionen med hänvisning till vad miljökontoret har anfört.

Reservation

Gunilla Berglund under återopande av sitt yrkande.

Kommunstyrelsens behandling av ärendet.

Yrkanden

Gunilla Berglund (m) bifall till motionen.

Lennart Holmlund (s) avslag på motionen.

Propositionsordning

Lennart Holmlunds yrkande mot Gunilla Berglunds. Bifall till Lennart Holmlunds yrkande.

KS

Kommunstyrelsens förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå motionen med hänvisning till vad miljökontoret har anfört.

Reservation

Gunilla Berglund och Åsa Sundh under återopande av Gunilla Berglunds yrkande.

Kommunfullmäktiges behandling av ärendet.

Följande yttrar sig:

Christoffer Rehn, Rolf Sjöström, Nina Björby, Christer Paulsson, Signar Olofsson, Britt-Marie Lövgren, Stefan Nordström, Lennart Holmlund och Åsa Sundh.

Yrkanden

Christoffer Rehn (m), med instämmande av **Nina Björby (fp)**, **Stefan Nordström (m)** och **Åsa Sundh (m)** – bifall till motionen.

Rolf Sjöström (v), med instämmande av **Christer Paulsson (s)**, **Signar Olofsson (v)**, **Britt-Marie Lövgren (fp)** och **Lennart Holmlund (s)** – bifall till kommunstyrelsens förslag.

Propositionsordning

Kommunstyrelsens förslag mot Rolf Sjöströms m fl yrkande. Ordföranden finner att kommunfullmäktige beslutat bifalla kommunstyrelsens förslag.

KF

Kommunfullmäktige beslutar

att avslå motionen med hänvisning till vad miljökontoret har anfört.

AU § 325

KS § 157

KF § 174

2001.453

101

Redovisning av motioner

Stadsledningskontoret anför i skrivelse 2001-10-11 följande:

I arbetsordningen för kommunfullmäktige i Umeå kommun har i § 30 bland annat bestämts att kommunstyrelsen 2 ggr/år till kommunfullmäktige redovisar de motioner, vilkas beredning inte är färdig.

Förteckning över motioner bifogas protokollet.

BILAGA

AU

Arbetsutskottets förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att bifogad redovisning beträffande i kommunfullmäktige väckta motioner läggs till handlingarna.

KS

Kommunstyrelsens förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att bifogad redovisning beträffande i kommunfullmäktige väckta motioner läggs till handlingarna.

KF

Kommunfullmäktige beslutar

att bifogad redovisning beträffande i kommunfullmäktige väckta motioner läggs till handlingarna.

AU § 276

KS § 151

KF § 163, 175

2001.355

102

Avsägelse – Jalil Amin (mp) – ledamot i kommunförbundet
Västerbotten

Jalil Amin (mp) har i skrivelse 2001-08-27 hemställt om rubricerat
entledigande.

AU

Arbetsutskottets förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att bevilja Jalil Amin (mp) begärt entledigande från uppdraget som
ledamot i kommunförbundet Västerbotten,

samt att till ny ledamot välja t o m 31 december
2002.

KS

Kommunstyrelsens förslag:

Enligt arbetsutskottet.

Vid kommunfullmäktiges behandling av ärendet föreligger
valberedningens denna dag avgivna förslag till nomineringar.

KF

**att bevilja Jalil Amin (mp) begärt entledigande från uppdraget
som ledamot i kommunförbundet Västerbotten,**

**att fyllnadsväl av ombud i Kommunförbundet Västerbotten
efter Jalil Amin (mp) kommer att ske vid kommunfullmäktiges
sammanträde i november.**

Kommunfullmäktige återupptar ärendet.

Vid kommunfullmäktiges behandling av ärendet föreligger valberedningens denna dag avgivna förslag till nominering.

KF

Kommunfullmäktige beslutar

att till ombud i Kommunförbundet Västerbotten utse Sven Nygren (mp) t o m 31 december 2002.

AU § 324

KS § 160

KF § 176

2001.430

102

Avsägelse – Louise Vedin (mp) – ledamot i kommunfullmäktige

Louise Vedin (mp) har i skrivelse 2001-10-08 begärt entledigande från uppdraget som ledamot i kommunfullmäktige.

AU

Arbetsutskottets förslag:

Kommunfullmäktiges beslut

att bevilja Louise Vedin (mp) begärt entledigande som ledamot i kommunfullmäktige.

KS

Kommunstyrelsens förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att bevilja Louise Vedin (mp) begärt entledigande som ledamot i kommunfullmäktige.

KF

Kommunfullmäktige beslutar

att bevilja Louise Vedin (mp) begärt entledigande som ledamot i kommunfullmäktige.

KS § 160

KF § 177

2001.430

102

Avsägelse – Ledamot i AB Bostaden och AB
Holmsundsbyggnader – Roland Laestander (kd)

Roland Laestander (kd) har i skrivelse 2001-11-08 begärt
entledigande som ledamot i AB Bostaden.

KS

Kommunstyrelsens förslag:

Kommunfullmäktige beslutar

att bevilja Roland Laestander (kd) begärt entledigande som
ledamot i AB Bostaden, samt

att till ny ledamot i AB Bostaden välja.....tills
vidare.

Vid kommunfullmäktiges behandling av ärendet föreligger
valberedningens denna dag avgivna förslag till nomineringar.

Kommunstyrelsens ordförande Lennart Holmlund (s) påpekar
att avsägelsen och valet även gäller ledamot i AB
Holmsundsbyggnader.

KF

Kommunfullmäktige beslutar

**att bevilja Roland Laestander (kd) begärt entledigande som
ledamot i AB Bostaden och AB Holmsundsbyggnader, samt**

**att till ny ledamot i AB Bostaden och AB Holmsundsbyggnader
välja studerande Örjan Swenberg (kd) tills vidare.**

KF § 178

Anmälningssärenden

Kommunstyrelsens protokoll 2001-11-13.

KF § 179

Motion

Väckes och lämnas följande skriftligt avfattade motion, vilka överlämnas till kommunstyrelsen för beredning.

Nr 16/2001 – Marianne Normark (fp) – Gratis cykelhjälm till hemtjänstens personal.
